

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

# ZUSATZKARTE

Art des Fahrzeuges Personenwagen	Fabrikmarke C H R Y S L E R	Valiant (Coupé) *) (5-Plätze)	Typenschein-Nummer CH 0160 27
-------------------------------------	--------------------------------	----------------------------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "CHRYSLER" hinten rechts am Heck.  
 "VALIANT" vorne links auf Kühlergrill.  
 "CH 0160 27" auf Hersteller-Plakette.  
 "V...A..." Vorziffer zu Fahrgestell-Nr. auf Hersteller-Plakette vorne links auf Kotflügelinnenseite \*)  
 Fahrgestellnummer eingeschlagen links hinter Frontscheibe  
 Motorkennzeichen eingeschlagen ".170" rechts auf Motorblock, hinter Zündspule.  
 Hersteller CHRYSLER CO., LTD / USA Importeur AMAG, Schinznach-Bad

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>Hinterräder</u>	MOTOR Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>links</u> Lenkhilfe <u>hydraulisch</u>	Marke <u>CHRYSLER</u> Treibstoff <u>B</u>
Betriebsbremse <u>hydr., 2-Kreis, IB, n. Unterdruck-Unterstützung</u>	Typ <u>".170"</u>
Hilfsbremse <u>mech., IB,</u> Bremskraft-Regelventil	Lage <u>vorn</u> Anz. Zyl. <u>6</u>
Stellbremse <u>auf Hinterräder</u> auf Hinterräder (**)	Bohrung <u>86,36</u> Hub <u>79,375</u>
Getriebeart <u>Automat oder Synchronesh</u> Anz. Gänge <u>3 od. 4</u>	Hubraum <u>2789</u> cm <sup>3</sup> Steuer-PS <u>14,20</u>
Diff. Sperre <u>automat.</u> Zughaken <u>-</u> Höchstgeschwind. <u>150</u> km/h	Leist.-PS <u>117</u> (SAE) bei <u>4400</u> U/min
KAROSSERIEFORM <u>Limousine</u> Anz. Türen <u>2</u>	Kühlung <u>Wasser</u>
<u>Schiebedach auf Wunsch</u>	Lärm <u>81</u> dB (A) bei <u>4400</u> U/min
Anz. Plätze : TOTAL <u>5</u> ; vorn <u>2</u> ; Mitte <u>-</u> ; hinten <u>3</u> ; Stehplätze <u>-</u>	Lärmdämpfung <u>1 Topf 460x240x111mm</u>

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>1460</u> H <u>1410</u>	GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
	Spurkreis L <u>12,75</u> R <u>13,25</u>		Leergewicht	<u>720</u>	<u>610</u>	<u>1330</u>
Achsabstand	<u>2750</u> / ( ) / ( )		<u>130</u>	<u>220</u>	<u>350</u>	
	Aussenabmessungen	Innenabmessungen	Total	<u>850</u>	<u>830</u>	<u>1680</u>
Länge	<u>4850</u>		Fabrik-Garantie	<u>917</u>	<u>1013</u>	<u>1930</u>
Breite	<u>1820</u>		Reifen-Dimens.	<u>7.35 S 14</u>	<u>7.35 S 14</u>	<u>+</u>
Höhe	<u>1390</u>		Tragkraft p. Achse	<u>1120 (2,1)</u>	<u>1120 (2,1)</u>	
Ueberhang V	<u>810</u>			Gesamtzuggewicht		
II	<u>1290</u>		Fabrikgar. max.	Anhängelast	<u>-</u>	kg
S	<u>-</u>					

AUSRÜSTUNGElektr. Anlage 12 VFernlicht 2/SAE H 70 Lichthupe vorhandenAbblendlicht 2/SAE H 70 Standlicht 2/SAE IP 70 V/CCMarkierlicht 2/seitlich AR SAE PIA 70 RWarnvorrichtung 1/elektrisch (1-Ton) Lautstärke 93 (dB) AScheibenwischer 2/elektrisch (regulierb.) Waschanlage vorhandenSchlusslicht 2/SAE STIAR 70 Rückstrahler 2/I (E) + §)Stoplicht 2/V 29 CC Rückfahrlampen -Kontroll-Nr.-Bel. 1/Mitte Schildform Hochformat/~~Langformat~~Rückspiegel 1/innen + 1/ausser Geschw.-Messer km/hRichtungsblinker 6/Vorn W=SAEIP70V/CC seitt. g=SAE PIA hinten r=SAE STIAR 70 CWarnblinkanlage vorhanden 29 CCDiebstahlsicherung : Verriegelung der LenkungANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEISArt des Fahrzeuges PersonenwagenMarke & Typ CHRYSLER ValiantTypenschein-Nummer CH 0160 27Karosserieform LimousinePlätze : Total 5 (Vorn) 2Leergewicht 1330 Treibstoff BNutzlast - PS 14,20Hubraum 2789Gesamtgew. 1930 Anhängelast -Gew. des Zuges -BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN : Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz.: VL 29 A 18 11017\*) Erkennungsmerkmale : Siehe separate Identifikationskarte CHRYSLER\*\*) Betriebsbremse : auf Wunsch, Scheibenbremse vorn+) Reifenvarianten : Felgen 4 1/2 J ) = D 78 - 14  
Felgen 5 1/2 J ) = E 70 - 14  
Felgen 5 1/2 J = E 70 - 14§) Seitl. Rückstrahler : V = 2/SAE PIA 70 R CC - H = 2/identischDurch den Importeur abgeändert :

-Auspuffrohrende wird bis an Karosserierand verlängert.

-Rückstrahler hinten : In Original-Ausführung zu klein; es werden 2 zusätzliche Rückstrahler nach Vorschrift montiert.

Ort und Datum der Prüfung

Bern, 14.5.71

Die Prüfungskommission

22

Art des Fahrzeuges Personenwagen	Fabrikmarke C H R Y S L E R	VALIANT (Coupé) 5 Plätze	Typenschein-Nummer CH 0160 27
-------------------------------------	--------------------------------	-----------------------------	----------------------------------

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 2.11.71 / Sw

Ab Modell 1972 mit folgenden Änderungen:

- Erkennungsmerkmale: "VALIANT" vorne links auf Kühlergrill
- Beleuchtung:
  - Richtungsblinker vorn/seitlich = 2/ SAE PIA 72 W \* CC
  - Markierlicht hinten/seitlich = 2/ SAE PIA 72 W \* CC
  - Schluss-Brems-Blinkleuchte = 2/ SAE STIAR 72 V29 \* CC
- Abmessungen: Länge = ohne Stossstangengumi 4750 mm
- Reifen: 185 HR 14 (Radial)